A/C.5/50/69
24 May 1996
ARABIC

الجمعية العامة

الدورة الخمسون
اللجنة الخامسة
البند ١٣٦ من جدول الأعمال

تمويل المحكمة الدولية لمحاكمة الأشخاص المسؤولين عن الانتهاكات
الجسيمة للقانون الإنساني الدولي التي ارتكبت في إقليم يوغوسلافيا
السابقة منذ عام ١٩٩١

تقرير الأمين العام

موجز

يتضمن هذا التقرير تقرير أداء المحكمة الجنائية الدولية ليوغوسلافيا السابقة لفترة السنتين ١٩٩٤-١٩٩٥. وكانت الجمعية العامة قد وافقت على مبلغ إجمالي ٤٠٠ ٧١٥ ٤٣ دولار (صافيه ٧٠٠ ٨١٩ ٣٨ دولار) لتسيير أعمال المحكمة الدولية في الفترة من ١ كانون الثاني/يناير ١٩٩٤ إلى ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥. وخلال هذه الفترة، بلغ مجموع النفقات ١٠٩ ٨٦٨ ٣٥ دولارات، مما أسفر عن رصيد غير مستعمل قدره ٥٩١ ٩٥١ ٢ دولارا.

ومطلوب من الجمعية العامة أن تقوم عند تمويل المحكمة في عام ١٩٩٦ بقيد الرصيد غير المستعمل كرصيد دائن في ميزانية المحكمة وقسمة الرصيد فيما بين الدول الأعضاء وفقا لمنهجية تقاسم التكاليف مناصفة المحددة في قرار الجمعية العامة ٢٤٢/٤٩ باء المؤرخ ٢٠ تموز/يوليه ١٩٩٥.

أولا - مقدمة

١ - هذا التقرير مقدم وفقا للفقرة ٢٦ من قرار الجمعية العامة ٢٤٢/٤٩ باء المؤرخ ٧ آب/أغسطس ١٩٩٥.

٢ - ويقدم الجدول ١ تصورا لمجمل الاعتماد البالغ إجماليه ٤٠٠ ٧١٥ ٤٣ دولار (صافيه ٧٠٠ ٨١٩ ٣٨ دولار) حسب أوجه الإنفاق الرئيسية، والمخصص للمحكمة الجنائية الدولية ليوغوسلافيا السابقة والنفقات ذات الصلة البالغة ١٠٩ ٨٦٨ ٣٥ دولارات للفترة من ١ كانون الثاني/يناير ١٩٩٤ إلى ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥.

٣ - ونتج الرصيد غير المستعمل المذكور أساسا من وفورات تحت بند تكاليف الموظفين، والسفر، والخدمات التعاقدية، والأثاث والمعدات، وقابلت هذه الوفورات جزئيا احتياجات إضافية للعمل الإضافي، واللوازم والمواد، ونفقات التشغيل العامة.

الجدول ١

تقرير الأداء للفترة من ١ كانون الثاني/يناير
١٩٩٤ إلى ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥

بيان موجز

(بدولارات الولايات المتحدة)

أوجه الإنفاق	الاعتمادات	مجموع النفقات	الرصيد غير المستعمل
مرتبات وبدلات القضاة	٣ ٢٣٠ ٠٠٠	٣ ١٢١ ١٠٠	١٠٨ ٩٠٠
الوظائف	١٧ ١٠٩ ٢٠٠	١٦ ١٤١ ٦٠٠	٩٦٧ ٦٠٠
المساعدة المؤقتة للاجتماعات	٣٩٣ ٦٠٠	٦٥ ٣٠٠	٣٢٨ ٣٠٠
المساعدة المؤقتة العامة	٣٣٤ ٩٠٠	١٥١ ٥٠٠	١٨٣ ٤٠٠
الخبراء الاستشاريون	١٩٤ ٣٠٠	١٧٨ ١٠٠	١٦ ٢٠٠
العمل الإضافي وفارق العمل الليلي	٢٧٢ ٤٠٠	٢٧٦ ٩٠٠	(٤ ٥٠٠)
السفر في مهام رسمية	٥ ٠٠٠ ٧٠٠	٣ ٠١٨ ٤٠٠	١ ٩٨٢ ٣٠٠
الخدمات التعاقدية	٣ ٦٦١ ٥٠٠	٣ ١٥٩ ٣٠٠	٥٠٢ ٢٠٠
نفقات التشغيل العامة	٤ ٤٧١ ٠٠٠	٥ ٧٤١ ٩٠٠	(١ ٢٧٠ ٩٠٠)
اللوازم والمواد	٤٣٨ ٩٠٠	٥٩٩ ٤٠٠	(١٦٠ ٥٠٠)
الأثاث والمعدات	٣ ٧١٣ ٢٠٠	٣ ٤١٤ ٦٠٩	٢٩٨ ٥٩١

الرصيد غير المستعمل	مجموع النفقات	الاعتمادات	أوجه الإنفاق
٢ ٩٥١ ٥٩١)	٣٥ ٨٦٨ ١٠٩	٣٨ ٨١٩ ٧٠٠	المجموع

ثانيا - تقرير الأداء للفترة من ١ كانون الثاني/يناير ١٩٩٤ إلى ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥

ألف - دوائر المحكمة

الجدول ٢ - النفقات موزعة حسب مجموعات أوجه الإنفاق

(بدولارات الولايات المتحدة)

الرصيد غير المستعمل	مجموع النفقات	الاعتمادات	أوجه الإنفاق
٣٩٩ ٠٠٠	٣ ٢٤٩ ٦٠٠	٣ ٦٤٨ ٦٠٠	مرتبات وبدلات القضاة
١٨١ ٥٠٠	٥٣٧ ٠٠٠	٧١٨ ٥٠٠	الوظائف
٧١ ٨٠٠	صفر	٧١ ٨٠٠	الخبراء الاستشاريون
١ ٩٠٠	١٨ ١٠٠	٢٠ ٠٠٠	العمل الإضافي وفارق العمل الليلي
١٢ ٧٠٠	٦٨ ٠٠٠	٨٠ ٧٠٠	السفر في مهام رسمية
٦٦٦ ٩٠٠	٣ ٨٧٢ ٧٠٠	٤ ٥٣٩ ٦٠٠	المجموع

مرتبات وبدلات القضاة (بما في ذلك التكاليف العامة) ٣٩٩ ٠٠٠ دولار
٤ - تتصل الوفورات المحققة تحت هذا البند بانخفاض الاحتياجات من التكاليف العامة الناشئة عن أنه لم يكن كل القضاة مقيمين خلال فترة السنتين.

الوظائف
٥ - نتجت الوفورات عن التأخير في التعيين المحلي لموظفي فئة الخدمات العامة في عام ١٩٩٤. وفي عام ١٩٩٥، كانت جميع الوظائف المأذون بها من فئة الخدمات العامة داخل الدوائر مشغولة بالكامل.

الخبراء الاستشاريون
٧١ ٨٠٠ دولار

٦ - لم تستعمل الاحتياجات من الموارد تحت هذا البند خلال فترة السنتين ١٩٩٤-١٩٩٥. وقدمت خدمات الخبراء الاستشاريين إلى دوائر المحكمة في عام ١٩٩٤ وتتعلق بتقديم المشورة بشأن المسائل القانونية ذات الصلة المتعلقة بالجرائم الداخلة في اختصاص المحكمة، ومجال تطبيق القانون في يوغوسلافيا السابقة بما في ذلك سياسات إصدار الأحكام.

١ ٩٠٠ دولار

العمل الإضافي وفارق العمل الليلي

٧ - تحققت الوفورات كنتيجة لنقصان الاحتياجات تحت هذا البند.

١٢ ٧٠٠ دولار

السفر في مهام رسمية

٨ - يعزى تحقيق الوفورات إلى أن عدد الرحلات المطلوبة في عام ١٩٩٤ لحضور القضاة الجلسات العامة في لاهاي كان أقل مما توقع أصلاً. وتمشيا مع توصية اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية في تقريرها^(١)، فإن استحقاقات القضاة تطبق على أساس الإقامة في لاهاي. واقتصرت نفقات سفر القضاة أيضا على السفر بدرجة رجال الأعمال.

باء - مكتب المدعي العام

الجدول ٣ - النفقات موزعة حسب فئات أوجه الإنفاق

(بدولارات الولايات المتحدة)

الرصيد غير المستعمل	مجموع النفقات	الاعتمادات	أوجه الإنفاق
(٩ ٦٠٠)	٨٥ ٩٠٠	٧٦ ٣٠٠	المساعدة المؤقتة العامة
(٤٧٥ ٥٠٠)	٩ ٨٣٩ ١٠٠	٩ ٣٦٣ ٦٠٠	الوظائف
(٣٥ ٦٠٠)	١٢٩ ٠٠٠	٩٣ ٤٠٠	الخبراء الاستشاريون
٧ ٧٠٠	٩ ٣٠٠	١٧ ٠٠٠	العمل الإضافي وفارق العمل الليلي
١ ٨٢٦ ٩٠٠	٢ ٤٤٥ ٦٠٠	٤ ٢٧٢ ٥٠٠	السفر في مهام رسمية
١٠٠	٣ ٨٠٠	٣ ٩٠٠	الخدمات التعاقدية
١ ٣١٤ ٠٠٠	١٢ ٥١٢ ٧٠٠	١٣ ٨٢٦ ٧٠٠	المجموع

(٤٧٥ ٥٠٠ دولار)

الوظائف

٩ - خلال الفترة ١٩٩٤-١٩٩٥، اضطلع مكتب المدعي العام بالأنشطة التي عُهد بها إليه بينما استمر في تعزيز موارده بملاك الموظفين. وفي هذا الصدد، جرى حساب تكلفة الموارد المتعلقة بالموظفين على أساس الوظائف الجديدة، أي جرى حساب تكاليف الوظائف الأولية في عام ١٩٩٤ وكذلك الوظائف الإضافية في عام ١٩٩٥ بنسبة ٥٠ في المائة للفئة الفنية وما فوقها و ٦٥ في المائة لفئة الخدمات العامة والفئات الأخرى. وفي حين لم يجر شغل وظائف مكتب المدعي العام بالكامل خلال فترة السنتين، فإن الكثير من التعيينات داخل المحكمة تركزت على استخدام الموظفين الضروريين للاضطلاع بمهام هذا المكتب. وبناء على ذلك، وفي حين أن مستوى الموارد المدرج بالميزانية للوظائف كان قائما على أساس بارامترات تأخر التعيين المشار إليه أعلاه، فإن المعدلات الفعلية للشواغر في عام ١٩٩٥ بالنسبة لموظفي الفئة الفنية وفئة الخدمات العامة داخل مكتب المدعي العام كانت ٢٥ و ٨ في المائة على التوالي في ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥. وأدى هذا العامل إلى زيادة التكاليف الفعلية للوظائف خلال فترة السنتين ١٩٩٤-١٩٩٥.

المساعدة المؤقتة العامة (٩ ٦٠٠ دولار)

١٠ - نتجت الاحتياجات الإضافية عن الحاجة إلى رصد دعم إضافي لفئة الخدمات العامة عما كان متوقعا بصفة مبدئية. وخلال الفترة السابقة لاعتماد ميزانية فترة السنتين ١٩٩٤-١٩٩٥، استخدمت أموال المساعدة المؤقتة من أجل الاستخدام المحلي للموظفين لتجهيز المواد المتعلقة بالأدلة التي تلقاها المكتب.

الخبراء الاستشاريون (٣٥ ٦٠٠ دولار)

١١ - اقتضى الأمر توفير موارد إضافية لتغطية نفقات الخبراء وعلى سبيل المثال خبراء في الاستراتيجية وعلماء الطب الشرعي فضلا عن شهود خبراء لمكتب المدعي العام وهم من الخبراء اللازمين للقيام بالتحقيقات الجارية وإعداد لوائح الاتهام وتحضير القضايا من أجل المحاكمة. وكانت هذه الاحتياجات أكثر إلى حد كبير مما كان متوخى سابقا.

العمل الإضافي وفارق العمل الليلي (٧ ٧٠٠ دولار)

١٢ - نتجت وفورات بسبب تخفيض الاحتياجات إلى دعم العمل الإضافي.

السفر في مهام رسمية (١ ٨٢٦ ٩٠٠ دولار)

١٣ - قدرت الموارد من أجل السفر في أثناء فترة السنتين على أساس مستوى مسقط لسفر مكتب المدعي العام بما في ذلك السفر من أجل إجراء تحقيقات وعلى سبيل المثال السفر فيما يتصل بإجراء مقابلات مع شهود ومع مصادر أخرى وتجميع مواد أدلة. ومع أن التقديرات كانت تستند إلى أفضل المعلومات المتوفرة في ذلك الوقت، جرى التسليم بأن تقديم إيضاح دقيق لاحتياجات سفر مكتب المدعي العام لن يتطور إلا بمرور الوقت في ضوء التجربة الحقيقية. وفي هذا الصدد، أدت العناية في شراء تذاكر السفر إلى تكبد تكاليف أقل للوحدات في كل رحلة مما كان متوقعا، ولذلك تحققت وفورات فيما يتصل بسفر مكتب المدعي العام خلال الفترة ١٩٩٤-١٩٩٥.

١٠٠ دولار

الخدمات التعاقدية

١٤ - تحققت وفورات بسبب انخفاض تكاليف العقود الشخصية للخدمات عما كان متوقعا.

جيم - قلم المحكمة

الجدول ٤ - النفقات موزعة حسب فئات أوجه الإنفاق

(بدولارات الولايات المتحدة)

أوجه الإنفاق	الاعتمادات	مجموع النفقات	الرصيد غير المستعمل
المساعدة المؤقتة للاجتماعات	٣٩٣ ٦٠٠	٦٥ ٣٠٠	٣٢٨ ٣٠٠
المساعدة المؤقتة العامة	٢٥٨ ٦٠٠	٦٥ ٦٠٠	١٩٣ ٠٠٠
الوظائف	٦ ٦٠٨ ٥٠٠	٥ ٦٣٧ ٠٠٠	٩٧١ ٥٠٠
الخبراء الاستشاريون	٢٩ ١٠٠	٤٩ ١٠٠	(٢٠ ٠٠٠)
العمل الإضافي وفارق العمل الليلي	٢٣٥ ٤٠٠	٢٤٩ ٥٠٠	(١٤ ١٠٠)
السفر في مهام رسمية	٦٤٧ ٥٠٠	٥٠٤ ٨٠٠	١٤٢ ٧٠٠
الخدمات التعاقدية	١ ٦٥٣ ٢٠٠	١ ١٥٥ ٥٠٠	٤٩٧ ٧٠٠
الضيافة	٣ ٠٠٠	٧٠٠	٢ ٣٠٠
المجموع	٩ ٨٢٨ ٩٠٠	٧ ٧٢٧ ٥٠٠	٢ ١٠١ ٤٠٠

٩٧١ ٥٠٠ دولار

الوظائف

١٥ - تحققت وفورات نتيجة التأخير لمدد طويلة في ما يتصل بتعيين الموظفين في قلم المحكمة. وفي هذا الصدد، ينبغي الإشارة إلى أنه بالرغم من أن تكاليف المرتبات ظلت في حدود مستويات الميزانية، إلا أن الوفورات الصافية تقابل بصورة جزئية بزيادة الاحتياجات من أجل التكاليف العامة للموظفين.

٣٢٨ ٣٠٠ دولار

المساعدة المؤقتة للاجتماعات

..../

١٦ - تُعزى الوفورات إلى تعويق نشاط المحاكمات بدرجة كبيرة خلال الفترة ١٩٩٤-١٩٩٥. ولقد قدرت الاحتياجات من الموارد تحت هذا العنوان أصلاً على أساس أن المحاكمات ستبدأ خلال عام ١٩٩٥. وبالرغم من القيام بعدد من الإجراءات القضائية خلال الفترة ١٩٩٤-١٩٩٥، من المزمع أن تبدأ أول محاكمة في أيار/مايو ١٩٩٦.

المساعدة المؤقتة العامة

١٩٣ ٠٠٠ دولار

١٧ - قدرت الموارد تحت هذا العنوان على أساس الاحتياجات القصيرة الأجل من المترجمين التحريريين والمترجمين الشفويين من أجل تجهيز الوثائق/الأدلة وإجراء التحقيقات في الميدان. ونظراً لزيادة الطلبات على المحكمة، ثمة حاجة، على أساس مستمر، إلى خدمات الترجمة التحريرية والترجمة الشفوية، مولت على النحو الصحيح، في إطار الخدمات التعاقدية. الأمر الذي أسفر عن تحقيق وفورات تحت بند المساعدة المؤقتة العامة.

الخبراء الاستشاريون

(٢٠ ٠٠٠ دولار)

١٨ - نجمت نفقات إضافية بسبب الحاجة إلى الحصول على خبرات خارجية في عدد من مجالات إدارة المحاكم الجنائية بما في ذلك تحديد الاحتياجات فيما يتعلق بتطوير نظام لإدارة قضايا المحكمة. وتجاوزت الاحتياجات المبلغ المعتمد أصلاً في الميزانية من أجل تقديم تلك الخدمات.

العمل الإضافي وفارق العمل الليلي

(١٤ ١٠٠ دولار)

١٩ - نشأت الاحتياجات الإضافية نتيجة لعقد جلسات استماع قضائية. وبالنظر إلى أن عدد ضباط الأمن الموظفين حالياً لدى المحكمة الدولية محدود، وبغية توفير تغطية أمنية بالحد الأدنى للمحكمة ولبقية أماكن العمل لا بد، حينما يتقرر إجراء محاكمات قضائية في المحكمة، أن يقوم بعض ضباط الأمن بأعمال إضافية لتلبية تلك الاحتياجات.

السفر في مهام رسمية

١٤٢ ٧٠٠ دولار

٢٠ - وإلى حد كبير تُعزى الوفورات إلى تقليل الاحتياجات إلى سفر الشهود نتيجة لتأخير نشاط المحكمة. وقدم مبلغ إضافي قدره ٢٨٠ ٠٠٠ دولار في الفترة ١٩٩٤-١٩٩٥ لسفر الشهود من أجل حضور إجراءات قضائية في لاهاي. وبالرغم من أن الأمر تطلب سفر عدد من الشهود إلى لاهاي في عام ١٩٩٥ لتقديم أدلة في جلسات الاستماع الأولية، لم تجر محاكمات خلال الفترة ١٩٩٤-١٩٩٥ مما أسفر عن عدم استنفاد الاعتمادات في أثناء فترة السنتين.

الخدمات التعاقدية

٤٩٧ ٧٠٠ دولار

٢١ - تحققت وفورات نتيجة لعدم استنفاد الاعتمادات لمستشاري الدفاع. وقد قُدرت مخصصات الميزانية للمستشارين للفترة ١٩٩٤-١٩٩٥ على أساس عدد أكبر من العدد الفعلي للمتهمين المحتجزين. ووفقاً لذلك، كانت تكاليف مستشاري الدفاع أقل مما كان متوخى أصلاً. والموارد المخصصة تحت هذا العنوان تغطي أيضاً التكاليف المرتبطة بخدمات حراس مرفق الاحتجاز.

٢٠٠ ٢ دولار

الضيافة

٢٢ - كانت الاحتياجات أقل من مخصصات الميزانية، مما أسفر عن تحقيق وفورات تحت هذا العنوان.

دال - الدعم البرنامجي

الجدول ٥ - النفقات موزعة حسب فئات أوجه الإنفاق

(بدولارات الولايات المتحدة)

أوجه الإنفاق	الاعتمادات	مجموع النفقات	الرصيد غير المستعمل
الخدمات التعاقدية	٢ ٠٠٤ ٤٠٠	٢ ٠٠٠ ٠٠٠	٤ ٤٠٠
نفقات التشغيل العامة	٤ ٤٦٨ ٠٠٠	٥ ٧٤١ ٢٠٠	(١ ٢٧٣ ٢٠٠)
اللوازم والمواد	٤٣٨ ٩٠٠	٥٩٩ ٤٠٠	(١٦٠ ٥٠٠)
الأثاث والمعدات	٣ ٧١٣ ٢٠٠	٣ ٤١٤ ٦٠٩	٢٩٨ ٥٩١
المجموع	١٠ ٦٢٤ ٥٠٠	١١ ٧٥٥ ٢٠٩	(١ ١٣٠ ٧٠٩)

٤٠٠ ٤ دولار

الخدمات التعاقدية

٢٣ - اعتمدت موارد التغطية خدمات الترجمة الشفوية التعاقدية بما في ذلك الترجمة التحريرية وإعداد التقارير الحرفية فضلاً عن التدريب والطباعة الخارجية. وتعزى الوفورات إلى قلة النفقات الفعلية مما كان متوخى بصورة مبدئية.

(٢٠٠ ٢٧٣ ١ دولار)

نفقات التشغيل العامة

٢٤ - زادت الاحتياجات الإضافية بدرجة كبيرة نتيجة لزيادة قيمة الغيلدر الهولندي في مقابل دولار الولايات المتحدة. ووقت صياغة مقترحات الميزانية للفترة ١٩٩٤-١٩٩٥، كان سعر الصرف الذي حسبت الميزانية وفقاً له هو ١,٨٥ غيلدر هولندي لكل دولار من دولارات الولايات المتحدة. غير أن قيمة دولار

الولايات المتحدة انخفضت بصورة حادة في مقابل الغيلدر خلال الفترة ١٩٩٤-١٩٩٥ وكانت أسعار الصرف التشغيلية للأمم المتحدة هي ١,٧٤ غيلدر هولندي لكل دولار من دولارات الولايات المتحدة و ١,٦١ غيلدر هولندي لكل دولار من دولارات الولايات المتحدة في ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٤ و ١,٩٩٥، على التوالي. وأسفر عن ذلك تجاوز التكاليف الثابتة وعلى سبيل المثال الإيجار فضلا عن التكاليف المتغيرة، بما في ذلك تكاليف المرافق والاتصالات، لمخصصات الميزانية، التي قدرت استنادا إلى سعر صرف أعلى من سعر الصرف الذي تحقق بالفعل.

٢٥ - ونتيجة لتأخير عملية المشتريات بسبب نقص الموظفين، اقتضى الأمر تقديم موارد إضافية لاستئجار المعدات المطلوبة لتلبية الاحتياجات التشغيلية للمحكمة على الأجل القصير. وفي هذا الصدد، استؤجرت معدات خدمة المؤتمرات لتلبية الاحتياجات إلى غرفة المداولة قبل استكمال قاعة المحكمة.

٢٦ - تُعزى التجاوزات الهامة تحت بند الاتصالات إلى زيادة أسعار المكالمات الهاتفية المحلية والخارجية عن التقديرات الأصلية. هذا بالإضافة إلى الاعتماد بدرجة كبيرة على استخدام المحكمة لمعدات الاتصالات السلكية واللاسلكية، (الهاتف/الفاكسميلي)، لا سيما فيما بين لاهاي ومنطقة يوغوسلافيا السابقة، مما أدى إلى زيادة النفقات تحت هذا العنوان.

اللوازم والمواد

٢٧ - نشأت الاحتياجات الإضافية نتيجة للاستعمال المكثف للوازم المكتبية ذات القيمة البسيطة بما في ذلك الورق للاستنساخ والتصوير الداخليين. كما ساهمت تكلفة معالجة البيانات واللوازم السمعية/البصرية وهي أكبر مما كان متوخى أصلا في تكبد نفقات تجاوزت مخصصات الميزانية تحت هذا العنوان.

الأثاث والمعدات

٢٨ - تُعزى، في المقام الأول، الوفورات التي تحققت إلى تمكن المحكمة الدولية من شراء رصيد أثاث فائض من مالكي المبنى بتكلفة أقل مما كان متوقعا للوحدة مما أسفر عن عدم استنفاد الاعتمادات تحت هذا العنوان. كما تُعزى الوفورات إلى التأخير لبعض الوقت في شراء البنود التي اعتمدت مخصصات لها في الميزانية.

ثالثا - الإجراء الذي يتعين أن تتخذه الجمعية العامة في

دورتها الخمسين

٢٩ - يطلب من الجمعية العامة فيما يتصل بتمويل المحكمة الدولية ليوغوسلافيا السابقة أن تقيّد الرصيد غير المستعمل وقدره ٩٥١ ٥٩١ دولارا (صاف) للفترة من ١ كانون الثاني/يناير ١٩٩٤ إلى ٣١ كانون الأول/

ديسمبر ١٩٩٥ لحساب المحكمة في ميزانيتها لعام ١٩٩٦ وأن تقسم الرصيد على الدول الأعضاء وفقا لمنهجية تقاسم التكاليف مناصفة المقررة بمقتضى القرار ٢٤٢/٤٩ باء المؤرخ ٢٠ تموز/يوليه ١٩٩٥.

الحواشي

(١) .A/49/7/Add.12